II

(Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

RÅDET

RÅDETS AFGØRELSE

af 27. november 1992

om indgåelse af aftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Østrig om godstransport i transit med jernbane og ad landevej

(92/577/EØF)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab, særlig artikel 75,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet (1),

under henvisning til udtalelse fra Det Økonomiske og Sociale Udvalg (2), og

ud fra følgende betragtninger:

Aftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Østrig om godstransport i transit med jernbane og ad landevej kan bidrage til en løsning af de aktuelle problemer vedrørende godstransporten gennem Alperne; det er nødvendigt at sikre en stabil og ikke-diskriminerende udvikling af transittrafikken, således at den internationale samhandel kan foregå med færrest mulige samfundsmæssige omkostninger og således, at de administrative og praktiske hindringer for transittrafikken reduceres mest muligt;

samtidig bør der med disse mål for øje tages hensyn til brugernes frie valg og til aspekterne i tilknytning til færdselssikkerheden og beskyttelsen af folkesundheden og det alpine miljø;

aftalens mål og indhold indgår i den fælles transportpolitik, og de tekniske standarder spiller en rolle med hensyn til gennemførelsen af disse mål;

der bør derfor fastlægges en procedure til godkendelse af den forvaltningsaftale, der er omhandlet i aftalen —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

Aftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Østrig om godstransport i transit med jernbane og ad landevej godkendes på Fællesskabets vegne.

Teksten til aftalen er knyttet til denne afgørelse.

Artikel 2

Formanden for Rådet foretager den i aftalens artikel 24 omhandlede notifikation (3).

Artikel 3

Den forvaltningsaftale, der er omhandlet i artikel 24, stk. 4, i aftalen, godkendes efter proceduren i artikel 4 i nærværende afgørelse.

Artikel 4

Kommissionen bistås af et udvalg, der er sammensat af repræsentanter for medlemsstaterne, og som har en repræsentant for Kommissionen som formand.

(1) EFT nr. C 305 af 23. 11. 1992.
(2) EFT nr. C 313 af 30. 11. 1992, s. 16.

(3) Se side 25 i denne Tidende.

Kommissionens repræsentant forelægger udvalget et udkast til de foranstaltninger, der skal træffes. Udvalget afgiver en udtalelse om dette udkast inden for en frist, som formanden kan fastsætte under hensyntagen til det pågældende spørgsmåls hastende karakter. Det udtaler sig med det flertal, som er fastsat i Traktatens artikel 148, stk. 2, for vedtagelse af de afgørelser, som Rådet skal træffe på forslag af Kommissionen. Under afstemningen i udvalget tildeles de stemmer, der afgives af repræsentanterne for medlemsstaterne, den vægt, som er fastlagt i nævnte artikel. Formanden deltager ikke i afstemningen.

Kommissionen vedtager de påtænkte foranstaltninger, når de er i overensstemmelse med udvalgets udtalelse.

Er de påtænkte foranstaltninger ikke i overensstemmelse med udvalgets udtalelse, eller hvis der ikke er afgivet nogen udtalelse, forelægger Kommissionen straks Rådet et forslag angående de foranstaltninger, der skal træffes. Rådet træffer afgørelse med kvalificeret flertal.

Har Rådet efter udløbet af en frist på fire uger regnet fra forslagets forelæggelse for Rådet ikke truffet nogen afgørelse, vedtages de foreslåede foranstaltninger af Kommissionen.

Artikel 5

Kommissionen træffer de nødvendige foranstaltninger til gennemførelse af den i artikel 3 nævnte forvaltningsaftale efter proceduren i artikel 4.

Udfærdiget i Bruxelles, den 27. november 1992.

På Rådets vegne
J. PATTEN
Formand